

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de información y de intereses generales y locales

DIRECTOR: RUFINO CANO DE RUEDA

ADMINISTRACIÓN  
—PLAZA DEL CORPUS, 11—  
—REDACCION E IMPRINTA—  
—SAN AGUSTÍN, 7—

SUSCRIPCIÓN  
SEGOVIA, mensualidad 1 peseta  
FUERA, trimestre 3-50  
EL PAGO EN SEGOVIA

APARTADO NUMERO 11

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO—MERCADOS—PUBLICIDAD

TELEFONO NUMERO 59

## FLORENCIO GUEDAN

MEDICO

EX-ALUMNO INTERNO DEL HOSPITAL DE SAN JUAN DE DIOS

Ancha de San Bernardo, 62, pral.,  
MADRID

TRATAMIENTOS MODERNOS  
CONSULTAS POR CORREO

### DE LA VIDA LOCAL

#### Se eleva el precio del vino

No han podido observarse bien claramente aún los perjuicios que los temporales últimos han ocasionado en el viñedo y ya en los grandes centros de contratación han anunciado el alza del vino.

En Segovia ha repercutido, naturalmente aquella alza, y en la mayoría de las tabernas ha alcanzado mayor precio dicho caldo por arrobas y al por menor, pues el litro se vende actualmente á 50 céntimos.

A previsores hay pocos que nos avienten á los españoles. Por otra parte, es curioso y digno de anotarse lo que ocurre con el precio del vino. Antes de promulgarse la ley eximiendo del pago de consumos á dicho artículo, apenas si rebasaba el precio actual.

Quizá no sea culpa de los vendedores al por menor, pero el hecho es cierto y nos pone de manifiesto lo que ocurriría con los demás artículos si se llegara á la tan deseada supresión del impuesto de consumos.

### Noticias militares

#### ARTILLERÍA

Ayudante de campo.—Ha sido nombrado ayudante de campo del general don Silverio Ros Souza, el capitán don Adolfo Rocafort y Ramos.

Modificación de plantillas.—Hoy publicará el «Diario Oficial» una disposición modificando la plantilla del regimiento de Artillería á caballo y reduciendo las de los regimientos montados.

Nombramiento de vocal.—Ha sido nombrado vocal de la Junta que ha de examinar los trabajos efectuados por los oficiales del Ejército aspirantes á ingreso en la Escuela Superior de Guerra, el coronel de Artillería don José Pita y Caramés.

#### OFICINAS

Licencia.—Le han sido concedidos dos meses de licencia, por asuntos propios, para Santander al oficial tercero don Luis Delgado Navarro.

Licencia matrimonial.—Se ha concedido licencia para contraer matrimonio, al oficial segundo don Laureano Matrimo.

### ENTRE MADRID Y SEGOVIA

#### TRENES A PRECIOS REDUCIDOS

Se nos dice que la Compañía de ferrocarriles del Norte tiene el propósito de establecer un servicio especial de trenes á precios reducidos, los jueves de cada semana, entre Madrid, Guadalajara, Toledo, Segovia y Ciudad-Real, con objeto de facilitar la visita á estas cuatro últimas capitales.

La Cámara de Comercio de Guadalajara ha tratado de este asunto, acordando ver con complacencia los propósitos de la Compañía si dichos trenes han de nacer de Madrid, pero oponerse en el caso que hubieran de salir de las poblaciones citadas.

Ese acuerdo se ha comunicado á las Cámaras de Segovia y demás poblaciones interesadas.

### Los segovianos en Londres

Recibimos noticias directas de Londres, relacionadas con el grupo de danzantes y bailarines segovianos que, luciendo el típico traje del país, marcharon á la Exposición que se celebra en la capital de la nación inglesa.

Nuestros paisanos llegaron á Londres, á bordo del vapor «Asiurias», el día 30 de Mayo, á las seis de la tarde, haciendo la travesía sin la menor novedad.

Con los segovianos llegó también una joven perteneciente al grupo de charros y que se vió precisada á quedarse en Vigo por hallarse enferma.

El éxito de nuestros paisanos, como igualmente el de todas las comparsas españolas, ha sido enorme.

Ante una numerosísima concurrencia se exhiben los grupos de cada región, en el grandioso palacio de la Exposición del turismo.

Para que el público conozca la procedencia de la comparsa, se muestran en la galería artística telones en los que se representa el país de cada uno de ellas, como son: Valencia, Sevilla con su hermosa Giralda, León con sus altas torres, Zamora con su puente, Segovia con el grandioso acueducto y Salamanca con su catedral y torre del Clavero.

Allí danzan y bailan las comparsas, siendo la admiración de los visitantes los trajes y costumbres de España, y apaudiendo con entusiasmo á su terminación.

Los domingos no puede visitarse la Exposición; los ingleses guardan con toda rigurosidad la ley del descanso en domingo, pues hasta los teatros y cines cierran sus puertas.

Para tranquilidad de las familias, hemos de decir que las mujeres que componen los grupos respectivos, están hospedadas en diversos conventos, asistidas por monjas españolas.

A las diez de la mañana llega un automóvil á la ptería del convento para transportarlas á la Exposición y por la noche vuelve á llevarlas. Están muy contentas y dicen que las monjas las tratan muy bien.

Nos es muy grato trasladar á estas columnas estas noticias y deseamos á nuestros paisanos, que á tan lejanas tierras marcharon para dar á conocer las típicas costumbres de la región segoviana, que les sea grata su estancia en Londres y regresen con gloria y provecho.

### Segovia en la Asamblea de Ayuntamientos

Acaba de celebrarse en Madrid una importantísima asamblea de representantes de Ayuntamientos á la que han asistido los alcaldes de casi todas las capitales y pueblos de importancia de España.

A todas las reuniones de la Asamblea, interviniendo de modo importante en todos los acuerdos, ha asistido nuestro infatigable y joven alcalde señor Cáceres,

La Asamblea aprobó por unanimidad las siguientes conclusiones:

1.º Supresión del cupo de consumos para el Estado en todos los pueblos de la Nación, haciendo extensivos á los mismos los beneficios que concede á las capitales de provincia la vigente ley de sustitución de aquel impuesto.

2.º Autorización para que los Ayuntamientos, en unión de los vocales asociados, constituidos en Junta municipal, señalen los arbitrios necesarios, incluso el de consumos, para normalizar su vida económica, teniendo en cuenta las necesidades y recursos de cada Municipio.

3.º Constitución de Tribunales provinciales para oír y fallar las reclamaciones que los vecinos é interesados puedan interponer contra los acuerdos de los Ayuntamientos relacionados con estos arbitrios; formando parte de los Tribunales expresados, como vocales, dos alcaldes ó concejales y dos secretarios de Ayuntamiento de la provincia respectiva.

4.º Inmediata aprobación del proyecto de ley presentado á las Cortes, reformando la de sustitución de los

consumos, poniéndola en armonía con las anteriores conclusiones, y

5.º Que interin se resuelvan por la Superioridad estas conclusiones, se suspenda la aplicación de la Real orden de 1.º de Diciembre de 1913.

Una comisión, compuesta de los alcaldes de Sevilla, Jerez de la Frontera, Segovia, Zaragoza y Palma de Mallorca, visitó al señor ministro de Hacienda para hacerle entrega de las anteriores conclusiones.

El ministro acogió con grandes simpatías á los comisionados y cuando el alcalde de Segovia le hizo ver la imposibilidad de que las Corporaciones municipales de Castilla puedan desenvolverse sin el impuesto de Consumos, el señor Bugallal manifestó que tal era su criterio en tan importante asunto.

La comisión salió muy bien impresionada del despacho del ministro y con esperanzas de que se apruebe lo que en las bases se pide, si continúa al frente del ministerio de Hacienda el señor Bugallal.

Más tarde celebraron una reunión en el Ayuntamiento de Madrid los alcaldes de las capitales de provincia.

El señor Cáceres expresó á los reuni-

dos que en su opinión eran poco amplias las bases aprobadas y creía que debían estudiarse detalladamente las que se refieren al funcionamiento de las Haciendas municipales.

Los reunidos creyeron tan atinadas las observaciones del señor Cáceres que quedó convenida la celebración de una nueva asamblea en Madrid en Octubre próximo, acordando al propio tiempo que el alcalde de Segovia se encargue de redactar las bases que han de ser discutidas en la Asamblea venidera.

También quedó designado nuestro alcalde para que se dirija á todos los municipios españoles convocándoles á la reunión de referenda.

El señor Cáceres escuchó con este motivo frases cariñosas para Segovia, especialmente de la comisión del Ayuntamiento barcelonés, formada por el senador señor Abadal y tres concejales.

A la reunión de alcaldes y representaciones de los Ayuntamientos asistió también nuestro estimado amigo y batallador concejal don Feliciano de Burgos, que, como saben nuestros lectores, no omite oportunidad para demostrar su gran celo por los intereses municipales.

# LA PEREGRINACIÓN VALENCIANA

Nuestro saludo.—En la estación.—Llegada de los peregrinos. Quiénes dirigen la peregrinación y qué personas forman en sus filas.—La procesión.—Aspecto de las calles del tránsito.—Llegada á la residencia de Carmelitas.—Misa de comunión.—Los peregrinos desayunan.—Desde los Carmelitas á la Fuencisla.—La salve solemnísimas.—La función religiosa en el convento.—Peregrinos á La Granja.—Animado aspecto de la alameda del Santuario.—Visita á los monumentos.—El regreso á Madrid—Otros detalles.

## VALENCIA Y SEGOVIA

Dos capitales separadas por cientos de kilómetros, distintas por usos y costumbres, por su cielo y por su clima, pero ligadas por la comunidad de sentimientos, igualmente católicos é igualmente patrióticos, se han dado hoy fraternal abrazo: Valencia, la de las flores, y Segovia, la de las brumas y los fríos.

Genuina y numerosa representación de aquel hermoso pedazo del patrio territorio, cerca de dos mil fervorosos católicos, que en nutrida hueste fueron á postrarse ante las reliquias veneradas de la sabia doctora de la iglesia, Santa Teresa de Jesús, honraron hoy nuestra ciudad, trayéndonos consigo el ambiente de alegría y regocijo que por doquier respira la privilegiada región levantina.

Hémoslos visto confundidos sexos y edades, categoría y clases: Varones respetables y humildes hijos del pueblo; distinguidas damas y modestas campesinas. El conjunto les iguala; todos son peregrinos; todos, buenos cristianos; todos, excelentes patriotas; patriotas, sí, porque española fué la Santa cuyas reliquias vienen venerando.

Hombres y mujeres, constituyen una raza sana y fuerte, nacida entre flores y naranjos, bajo un cielo siempre azul y una atmósfera saturada de las salutíferas brisas del Mediterráneo.

Frente á ellos, mejor dicho, confundido á identificado con sus huéspedes, está el segoviano pueblo, siempre cor-

tés, siempre hospitalario, noble siempre, apegado á sus legendarias tradiciones.

Segovia ha abierto sus brazos, y en ellos se han echado los peregrinos. Dos pueblos tan distintos, que casi no se conocen, confraternizaron al hallarse frente á frente. Nobleza les iguala; religión y patria les confunden.

Ambos descienden del Cid, del caudillo que, nacido en Castilla, conquistó á Valencia.

Valencianos: Segovia os saludó; Segovia no olvidará jamás este día en que, confundidos ambos países, ha sellado con vosotros el compromiso de eterna confraternidad; al regresar á vuestro hermoso pueblo decidid así, y decid también que mientras la rauda locomotora, puesta en marcha, os arrancaba de nuestro lado, aquí, miles de voces se dejaron oír para gritar á coro: ¡Viva Valencia!

## Detalles de la peregrinación

### A primera hora

Desde momentos antes de la llegada del primer tren de peregrinos, los alrededores y andenes de la estación estaban ya ocupados por muchos madrugadores. El pueblo de Segovia, respondiendo cumplidamente al llamamiento del señor Cáceres, ha acudido á tributar á los peregrinos valencianos hospitalaria y cordial acogida. A medida que fué entrando la mañana, mayor era el contingente de curiosos en la estación, y cuando, llegado el segundo tren de peregrinos, la procesión se puso en marcha, puede decirse que gran parte de la población se había dado cita en las inmediaciones de la estación férrea.

### Llegada del primer tren

A las cinco y cuarto, con veintisiete minutos de retraso, entró en agujas el primer tren de peregrinos. La música del Hospicio ejecutó la marcha real, y entre los segovianos y los peregrinos, se cambiaron estuosos vivas á Valencia, á Segovia, á Santa Teresa de Jesús, á la Virgen de los Desamparados, patrona de Valencia y á la de la Fuencisla.

Vieron en este tren cerca de mil peregrinos que ocupaban noventa y siete departamentos de las tres clases, y eran portadores de tres magníficos estandartes bordados. Uno, en fondo de raso blanco, ostenta en el centro un escudo representando la Trinidad, Santa Teresa y San Juan de la Cruz. Este estandarte es el que los peregrinos dejarán en Segovia como recuerdo de su visita. Otro estandarte también en fondo blanco, representa un angel transverberando el corazón de la Santa; y el último, sobre fondo de los colores nacionales, ostenta el escudo de España y el del Carmelo, todo orlado con el Toisón.

Tiene una inscripción en que se lee: «Real Asociación de Señoras Esclavas de la Virgen del Carmelo». Todos son primorosos y reveladores del más exquisito gusto.

### Autoridades y comisiones

Esperaban á los peregrinos el Gobernador civil, señor marqués de Montesa; el alcalde, señor Cáceres, y el primer teniente de alcalde, señor Lozano, de eliquita; los concejales, señores Arango, Lotero y Larios; el vicario capitular, don Epifanio Marinas; secretario de Cámara, don Claudio Deza; el prior de los Carmelitas y una comisión de la Comunidad.

### Larga espera

A poco de llegar el primer tren de peregrinos, se supo que el segundo convoy trafa más de una hora de retraso; en su visita y viniendo ya muy cansados de anteriores días, muchos peregrinos, se encaminaron en coches á la residencia de Carmelitas para esperar allí á sus colegas.



Mientras se espera al segundo tren, la animación va en aumento y el público aprovecha la dilación para admirar los estándares que trajeron los primeros peregrinos.

### Quiénes son los peregrinos

La dirección de la peregrinación correspondía a los señores siguientes:  
Presidente, el Rvdo. P. Salvador, de los Carmelitas; vicepresidente, P. Sebastián, de la misma Orden; don Alejandro Fábrega (Presbítero) tesorero, y don Bautista Girón (secretario).

Vocales: don Manuel Piñana, don Juan Bautista Aguilar, Rvdo. P. Plácido, don Diego de León, don Dionisio Mascaros y don Luis Arrufar.

Presidiendo la Asociación de Esclavas del Carmelo, viene la distinguida señora doña Ana Fourrta de Guzmán.

Vienen también las distinguidas familias valencianas de Burillo, Fourrat, Miguel y otras; el R. P. Antonio, provincial de los Carmelitas de Valencia; el R. P. Gonzalo de Santa Cecilia, autor del himno a Santa Teresa; don Manuel Galbis, canónigo de Alicante y don Luis Arrufar.

La peregrinación, en su inmensa mayoría, está constituida por sencillos hijos del pueblo, bastantes de los cuales representan avanzada edad, sin que tampoco escasee el elemento juvenil.

A pesar de que los pocos airoso aviosos de viaje no favorecen, y no obstante el cansancio que desfigura sus semblantes, entre el bello sexo se ven algunas caras bonitas, y no deja de haber peregrinas que resultan doblemente peregrinas.

Con los peregrinos ha venido también un colega nuestro, distinguido redactor del «Diario de Valencia», don Bernardo Pellejero.

### Peregrina indispuesta

En el primero de los trenes venía una peregrina llamada Vicenta Simbors, que era presa de un ataque de histerismo.

Fué asistida por el primer teniente alcalde y conocido médico señor Lozano, y por orden del alcalde señor Cáceres, se la trasladó a la casa de Revive, donde quedó convenientemente instalada.

El accidente, por fortuna, no reviste gravedad.

### Llega el segundo tren

A las siete menos cinco hizo su entrada el segundo tren de peregrinos, también a los acordes de la marcha real.

Los viajeros muestran en sus semblante las fatigas de cuatro días consecutivos de continuo movimiento y las vigilia de las noches pasadas en el tren. Al parar el convoy, muchos se encaminan a la fuente de la estación para refrescarse el rostro.

El número de peregrinos llegados en este tren es próximamente igual que el del anterior y su salida de los andenes entretiene gran tiempo.

### La procesión en marcha

A medida que los peregrinos van saliendo de los andenes, se organiza la procesión, agrupándose aquellos en pos de sus respectivos estándares. La música del Hospicio, intercalada en la procesión, ejecuta el himno teresiano, coreado por los peregrinos, y la procesión se pone en marcha.

En la presidencia figuran las autoridades y comisiones concurrentes al recibimiento de los peregrinos, y el director de la peregrinación, R. P. Salvador.

### Por las calles

La mayoría de los balcones de las calles del itinerario ostentan colgaduras, y el vecindario contempla el paso de la peregrinación desde aquellos.

En el Azoguejo, en la Plaza y en otros puntos estratégicos el público se agolpa para ver pasar a los peregrinos, a quienes Segovia dispensa la buena acogida que lejanías previstas. Las calles, presentas en suma, aspecto de solemnidad, y solo el horizonte, cubierto de nieblas, antes de tomar fuerza el sol, entenebrece el cuadro, si quiera esas nieblas vieran a evitar a los peregrinos las molestias de los en esta época calurosos rayos solares.

### La misa de comunión

Momentos antes de las ocho y media llegaba la procesión a los Carmelitas, donde seguidamente tuvo lugar la misa de comunión, siendo muy numerosos los peregrinos que se acercaron a los altares para recibir la Eucaristía. Esta ceremonia entretuvo largo tiempo, durante el cual los peregrinos y el público palparon por las alamedas de la Fuentisla.

La entrada a la iglesia de los Carmelitas estaba adornada con arcos de follaje, banderas y atributos de Santa Teresa y San Juan de la Cruz. Las ermitas de ambos santos estaban igualmente engalanadas.

Los peregrinos, a medida que iban recibiendo la comunión, tomaban el desayuno en las mesas colocadas en la alameda. Algunos salían ya en coches y carros para La Granja, y en el preciso momento en que escribimos estas líneas llega uno de los automóviles de la empresa segoviana, para trasladar al Real Sitio más peregrinos. Poco tardó en ocuparse y salir, pues los peregrinos, noticiosos de las bellezas de San Ildefonso, desean a toda costa ir en el mayor número posible.

### Visita a los santuarios

Los santuarios dedicados a San Juan de la Cruz y a Santa Teresa de Jesús, en la residencia de las Carmelitas han sido muy visitados, diciéndose en ellos varias misas. También ha sido muy visitado el Santuario de la Fuentisla, cuyo capellán don Lucas García, ha tenido para con los peregrinos todo género de atenciones, así como los PP. Carmelitas.

### Diálogos y frases

Al pasar por junto a un grupo de peregrinos el señor Cáceres, quien ha desplegado todo su celo en atender a nuestros huéspedes, una señora de las que formaban el grupo exclamó: —¡Qué alcalde más pequeño! —Es claro, no tenía motivos para conocer al señor Cáceres más que de vista y por las apariencias juzgó.

Un peregrino conversaba afablemente con varias simpáticas paisanas nuestras. —Debió usted de habernos traído un ramo de flores—declan ellas.

—Es cierto—replicó él,—pero ese olvido se remedia fácilmente; végame conmigo a Valencia y allí tendrán ustedes flores a montones.

Y tan entusiasmada de nuestras paisanas vemos nosotros al joven peregrino, que su proposición parecía más sincera de lo que en broma corresponde.

Mil y mil diálogos entre peregrinos y segovianos podríamos reproducir; pues son ellos amables y comunicativos y somos nosotros, por lo visto, menos reservados de lo que nos creemos.

### La Salve

Después de largo paréntesis, se cantó la anunciada salve a nuestra excelsa Patrona, en su santuario. En la ejecución de la salve, que resultó solemnisísima, tomó parte la peregrinación, con acompañamiento de órgano.

El templo, profusamente iluminado, estaba lleno de fieles, peregrinos y segovianos.

### Función en los Carmelitas

Después de la Salve, la peregrinación regresó procesionalmente a la iglesia de Carmelitas, dando principio la solemne función religiosa, con misa sacramental oficiada por el provincial de Carmelitas de Valencia, R. P. Antonio y plática a cargo del director de la peregrinación P. Salvador.

La oración sagrada fué oída con gran atención y recogimiento, mereciendo unánimes elogios la elocuencia del orador, de ella hacemos seguidamente una ligera reseña.

Aludiendo a los peregrinos, dijo el orador que habían venido a Castilla a visitar los sepulcros de los dos serafines del Carmelo, Santa Teresa y San Juan de la Cruz. Refiriéndose a la aparición de Jesucristo a San Juan de la Cruz, cuando le preguntó qué quería, en premio de tanto como por él había sufrido, a lo que contestó el Santo que sufrir más y ser despreciado de él, presentó a San Juan de la Cruz como grande por su espíritu sufrido é hizo una comparación entre él y la iglesia, aduciendo que ésta es más grande y se remonta más cuanto más contratiempos sufre.

Presentó después a San Juan como santo el más eucarístico, diciendo que en la celda que ocupó en la huerta del convento de Segovia, hizo abrir una ventana que mira al sagrario de la iglesia y asomado a ella pasaba grandes ratos en éxtasis y místicas contemplaciones.

Terminó aludiendo a los peregrinos a que, para encender en ellos la piedad, acudiese a lugares como las ermitas levantadas en las rocas, llenas de recuerdos del convento de Segovia, a las cuales llamó hogueras de amor perfumadas por el espíritu de San Juan de la Cruz.

El sermón, repetimos, fué elogiadísimo y digno de la justa fama del orador.

### Después de la misa

Terminada la misa en los Carmelitas, con ausencia de la mayor parte de los peregrinos, que ya habían marchado a La Granja, el resto de la peregrinación se diseminó, dedicándose unos a los preparativos de comida, otros al turismo, y no ha faltado quien, rendido de cansancio, se entregó a las delicias del sueño, bajo la umbrosa arboleda.

Todavía, en el barrio de San Marcos, estaban preparados más carros para el transporte de peregrinos a San Ildefonso. Contra lo que se creía, han sido muy pocos los peregrinos que se quedaron en Segovia, prescindiendo del viaje a La Granja.

### Los vendedores

Todos los dueños de establecimientos y vendedores ambulantes, que han concurrido con sus mercancías al lugar de la peregrinación, se lamentaban—y algunos amargamente—de la poca venta realizada. Los peregrinos, aleccionados por el saqueo de que han sido víctimas en otras poblaciones, venían en su mayoría provistos de vitallas; y como consecuencia han hecho muy poco consumo en Segovia. Sin embargo, noticiosos de que aquí se había previamente fijado una tarifa reducidísima para desayunos y comidas, se hacían lenguas de nuestras previsiones autoridades, y manifestaban a cuantos les oían que *es Segovia la población de su itinerario donde mejor y con más consideraciones se les ha tratado.*

### El orden público

Ha sido perfecto y de garantía estaban encargados parejas de la guardia civil, a caballo, la policía toda y la guardia municipal.

Tanto el gobernador civil como el alcalde, no se han permitido un momento de reposo; y en la estación, lo mismo que en la alameda de la Fuentisla, se han multiplicado porque nada faltase a los peregrinos. En análogas atenciones ha abundado toda la fuerza pública encargada del mantenimiento del orden.

### En el Azoguejo

Inusitada animación se ha registrado durante toda la mañana en la plaza del Azoguejo, punto de partida de vehículos para La Granja.

Los peregrinos, cargados de maletines, cestas, envoltorios, etc., se apresuraban a tomar asiento, ante el temor de no encontrar después medio de hacer el viaje al Real Sitio.

Este agiteo, repetido a cada instante, proporcionó a aquél céntrico lugar animación análoga a la de un día de San Luis.

### Una traca

El P. Salvador, con quien varias veces hemos tenido el gusto de hablar para pedir detalles de la peregrinación, nos ha manifestado que esta noche, antes de la marcha de los peregrinos, se quemará una vistosa traca, bien en la plaza Mayor, bien en los alrededores de la estación, según la marcha que sigan los peregrinos.

A nuestro juicio, será quemada en la estación, supuesto que los peregrinos, al regresar de La Granja, se dirigirán directamente allí.

### El regreso

Esta noche, en dos trenes especiales, que saldrán de Segovia a las 9'10 y 9'45 de la noche, marcha a Madrid la peregrinación valenciana.

En la corte descansarán los peregrinos hasta el lunes de la semana próxima.

En dicha fecha irán en trenes especiales a Toledo para recibir la bendición del arzobispo primado de España, cardenal Guisasaola.

En el mismo día, regresarán de nuevo a Madrid para emprender el viaje a Valencia.

## Los peregrinos en La Granja

(POR TELÉFONO)  
DE NUESTRO CORRESPONSAL  
*San Ildefonso, 4 tarde*

Desde las diez de la mañana no han cesado de llegar autos coches y carros, conduciendo a los peregrinos valencianos. Su presencia aquí ha motivado gran regocijo.

Por el Patrimonio se les ha dado todo género de facilidades, permitiéndoles la entrada en el Real Palacio y en los Jardines.

También visitaron la fábrica de cristal.

Este Real Sitio, con sus frondosas alamedas, sus incomparables jardines y sus monumentales fuentes, llaman poderosamente la atención de los peregrinos, que dan por bien empleadas las molestias del viaje.

A la hora en que telefono van a comenzar los juegos de aguas en obsequio de los forasteros.

A las cinco comenzará el regreso de los peregrinos para continuar el viaje a Madrid. En la Puerta Nueva interminable fila de vehículos espera a los viajeros.

Aquí, como en Segovia, los huéspedes valencianos han confraternizado con el pueblo, que les ha acompañado a todas partes.

Hasta ahora no se ha registrado ningún incidente desagradable.

## DE SOCIEDAD

### Viajes

Ha llegado a Segovia, para pasar una temporada al lado de sus hermanos, los señores de García Zamarrago, la bella señora de Pedraza, Eugenia García.

—Ayer llegó a Segovia la distinguida esposa del fabricante señor Puigdollers (don Mariano).

—Se encuentra en esta capital la elegante señorita de la corte, Soledad Prieto.

### Enferma

Se encuentra ligeramente enferma la distinguida señora de nuestro respetable amigo el general gobernador militar de la plaza don Gabriel Vidal.

Desearnos el alivio de la paciente.

### Natalicio

Ha dado a luz con felicidad un hermoso niño, la joven y bella esposa de nuestro querido amigo el ilustrado funcionario del Banco de España, destinado en la Sucursal de Segovia, don Francisco Gieranz.

Felicitamos con tal motivo a los padres y abuelos del recién nacido.

### El obispo de Pamplona

Para Avila ha salido, acompañado de nuestro paisano don Juan Gómez, arcediano de la Catedral de Pamplona, el ilustre obispo de la diócesis de esta última población, don José López de Mendoza.

Durante su breve estancia en Avila, se hospedaron dichos señores en casa del muy ilustre señor Dean de aquella Catedral, don Isidro Casielo, con quien el obispo de Pamplona tiene íntima amistad.

Los señores López de Mendoza y Gómez han continuado su viaje a Valladolid.

### Sepelio

Ayer, a las seis de la tarde, tuvo lugar la conducción al cementerio del cadáver de la virtuosa y respetable señora doña María de los Angeles D. Madrazo Sánchez de Tagle, viuda de Acosta.

El sentimiento unánime que en la distinguida sociedad segoviana ha causado la muerte de la señora de Acosta se ha puesto bien de manifiesto en el acto del sepelio y en los funerales que hoy se han verificado en la iglesia de San Martín, los cuales se han visto muy concurridos.

Nosotros, que participamos del dolor que en estos momentos embarga a la distinguida familia de la ñanda, renovamos a aquella nuestro pésame.

## COCA

### Unas botas con sorpresa

Comunican de Coca un suceso que no deja de tener alguna gracia, aunque no se la haya hecho a la persona que ha resultado perjudicada.

El vecino del pueblo arriba indicado, Juan Capa, presentó una denuncia el día 1.º del actual contra el zapatero Juan Expósito Bernardino. Según el denunciante, su madre política entregó al citado individuo un par de botas para que las arreglase, sin acordarse de que una de las botas tenía cuidadosamente escondido un billete de cien pesetas. Cuando se dió cuenta de su fatal olvido, corrió a la casa donde el zapatero se hospedaba pero ¡ay! éste había desaparecido del pueblo, sin dejar el menor rastro de las botas, ni del codiciado *papelito*. La Guardia civil practicó diversas gestiones, logrando al fin detener al fugitivo zapatero.

Acosado a preguntas terminó por confesar que, en efecto, halló el billete en las botas y que después de cambiarlo por monedas de plata contante y sonante, le había reparado amistosamente con la dueña de la casa donde se hospedó, la cual se llama Agustina.

Dichos individuos han quedado a disposición de la autoridad judicial del pueblo referido.

*Y sin poder ponerse las botas.*

## VERANEO DE LA CORTE

### LA JORNADA EN LA GRANJA

Hoy ha salido el Rey para el Mediodía de Francia, y desde allí se dirigirá a La Granja.

El lunes, a las 9'40 de la mañana, y en tren especial, partirá para dicho Sitio, desde Madrid, S. M. la Reina con sus hijos.

La jornada de La Granja durará hasta el 1.º de Julio, fecha en que S. M. se trasladarán a Santander. La Reina doña María Cristina irá a pasar su cumpleaños y su santo en el Palacio Real de la Magdalena, y el día 5 de Agosto marcharán todos a San Sebastián, permaneciendo en Miramar hasta Septiembre. S. M. la Reina hará su acostumbrada excursión a Inglaterra, donde irá don Alfonso para acompañarla en su regreso.

Los Infantes don Alfonso de Orleans, doña Isabel y doña Beatriz y la Princesa Isabel de Rumania pasarán mañana sábado el día en Toledo.

El domingo marchará la Princesa Isabel de Rumania con su dama a Andalucía, proponiéndose visitar Sevilla y Granada.

El lunes irán los Infantes doña Beatriz y don Alfonso a Castilla, con ánimo de regresar al día siguiente y esperar en Madrid a la Princesa de Rumania para ir juntos a La Granja.

El Regimiento de Sitio se trasladará a La Granja probablemente mañana.

Hoy han llegado a Segovia, saliendo inmediatamente para San Ildefonso, algunas fuerzas de Alabarderos de las que han de prestar servicio durante la estancia de las reales personas.

## Exámenes del Instituto

### Bachillerato

#### Nociones de Aritmética y Geometría

Don Vicente Gutiérrez, sobresaliente; don Ricardo Gómez, don Pablo Escorial, don José Lorente, don Maximino Conde y don Gerardo Cabrero, notables; don Antonio García, don Mariano Gómez, don Manuel Gómez, don Miguel Corral, don Isidro Zubia, don José Marqués, don Tomás García y don Francisco Iglesia, aprobados.

#### Aritmética

Doña María Araceli San José, don Antonio Julián y don Mariano Fernández Sancho, sobresalientes; don Santiago García y don Ricardo García, notables; don Juan Velasco, don Casimiro Maderuelo, don Frutos Burgos, don Mariano Jiménez, don Antonio González, don José Gómez, don Valeriano Rico, don Licio Gilsanz, don Calisto García, don Antonio Sanz y don Gregorio Cristóbal, aprobados.

#### Historia de España

Don Fernando Fontán, don Sisiaco de Castro, don Manuel Entero, don Juan Velasco, don Juan Valverde, don Francisco Quintano y don Antonio Jiménez, notables; don Fernando de Castro, don Mariano Fernández, don Enrique Alvarez, don Gregorio Cristóbal, don José Martín, don José López, don Federico Amorós, don César Muñoz, don Cristóbal Sánchez, don Eloy Rincón, don Licio Gilsanz, don Ricardo Galicia, don Pedro Moreno, don Julio Montalbán, don Isaías Gil y don Camilo García, aprobados.

#### Historia Universal

Don Frutos Burgos, notable; don Joaquín Martínez, don Casimiro Maderuelo, don José Lopez Escobar, don Ramón Redondo, don Diego Atienza y don Federico Arcones, aprobados.

#### Magisterio

Nociones de Pedagogía  
Don Alejandro Laguna, sobresaliente; don Luis García y don Manuel del Barrio, notables; don Timoteo García, don Francisco de la Ross, don Mario Guillén, don Gregorio Sanz, don Venancio de Lucas y don Braulio Hernando, aprobados.

#### Aritmética y Álgebra

Don Juan Ginxe, aprobado.

#### Geometría y Trigonometría

Don Juan Ginxe, aprobado.

## Las Cortes Congreso

LA SESION DE AYER  
En la sesión de ayer del Congreso continuó el debate político.



novedad a la Cámara: la de mostrarse partidario de la política que ha seguido el señor Maura.

He aquí como define un periódico el discurso.

«En general, el discurso del señor Salvatella solo ha ofrecido dos notas de interés: es la primera la que se desprende de sus elogios a la conducta política del señor Maura, elogios que rompen toda la tradición y razón de ser de la conjunción republicano-socialista, y con los cuales una vez terminada la sesión, no ocultaron estar disconformes los compañeros del señor Salvatella.

Es la segunda la manifestación de que la conjunción republicano-socialista se opone a la intervención en Marruecos, e incluso a toda actuación de España en el Mediterráneo, que a tanto equivale el amenazar con la obstrucción al proyecto de segunda escuadra, que han de aprobar estas Cortes.

## SUETOS

**La banda de la Academia a La Granja**  
Según nuestros informes, es un hecho que la banda de la Academia de Artillería marchará a La Granja con el Regimiento de Sitio, para permanecer allí durante la jornada regia.

Disponiéndolo así se recibió ayer un telegrama en dicho cuartel militar.

**Constitución de una Junta**  
Para mañana, a las doce, han sido convocados en el despacho del señor gobernador civil los vocales llamados por las vigentes disposiciones a integrar la Junta de vigilancia para la construcción de edificios con destino a oficinas de Correos y Telégrafos, al objeto de proceder a la constitución de la referida Junta.

—Es el mejor de los laxantes **Grains de Vals** de acción suave y eficaz. Dosis uno ó dos granos al cenar. Farmacias.

**Casa de socorro**  
Esta mañana se ha prestado asistencia facultativa en este benéfico establecimiento a las personas siguientes:

A las once se presentó Manuel Argot, natural de Castellón de la Plana, y que forma parte de la peregrinación valenciana, para ser curado de una herida contusa en el dedo medio de la mano derecha, producida por haberse cogido la mano con una portezuela del tren.

Crescencio Graser, de la peregrinación de Valencia, natural de Moncada, le fué extraída una partícula de arena de un ojo.

—A las once de esta mañana se presentó en la Casa de Socorro el vecino de Tabanera del Monte, siendo asistido de una fuerte contusión en la pierna izquierda, producida casualmente.

**Alabarderos a La Granja**  
Mañana, en el tren mixto de las dos y media, llegarán a Segovia, de paso para La Granja, las fuerzas de Alabarderos que prestarán servicio durante la jornada Regia.

**Una reunión**  
La reunión que la sociedad de cazadores y agricultores de Castilla la Vieja celebra esta noche en la planta baja del café de La Unión, tendrá lugar a las siete.

**Registro civil**  
Hoy se han inscrito en este centro oficial las partidas de nacimiento de María Modesta de Diego Carrera y Francisco Ollarraz Salgado, y las de defunción de Leoncía Marzuela Olalla, de 45 años, y Juana Muñoz Gonzalo, de 80 años.

—Pídase **Sal Vichy-Etat**, para bebedidas y **Comprimidos Vichy-Etat efervescentes**, en envases de origen. Réhúsenle imitaciones.

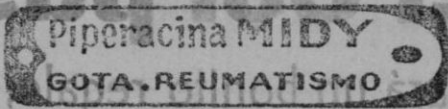
**Ejercicios de tiro**  
Mañana, de ocho a diez, efectuará ejercicios de tiro al blanco en el campo de escuelas prácticas, la fuerza de la Guardia civil del puesto de esta Comandancia.

**Comisión provincial**  
Además de las sesiones que hasta la fecha ha celebrado en el mes actual la Comisión provincial, figuran en el señalamiento los días 9, 10, 26, 27 y 30.

**La asamblea de secretarios**  
El ministro de la Gobernación, habiendo de la asamblea de secretarios, ha dicho que toma buena nota de las aspiraciones que desea el secretariado de los Ayuntamientos, entre la que se encuentra el anhe-

lo de que se ponga en vigor el reglamento de 1901, y que con gran cariño y vivísimo deseo las estudiará con el mejor ánimo de poderlas llevar a la realidad.

**Alfombras para Palacio**  
Hoy han llegado a Segovia y han sido transportadas en carros a La Granja, algunas alfombras con destino al Real Palacio.



**La Lotería Nacional**  
El próximo sorteo de la Lotería Nacional, se celebrará el día 12 del corriente. Consiste de 20.000 billetes, al precio de 100 pesetas el billete, divididos en décimos de 4 10 pesetas.

Se distribuirán 1.383.000 pesetas en 1.083 premios.

El premio mayor de 250.000 pesetas, el segundo de 100.000 y el tercero de 60.000. Hay 19 premios de 6.000 pesetas y 956 de 800.

**Agua de Colonia**, mejor que todas, las extranjeras y españolas, por su aroma y precio económico, la de **Orive**.

El libro de versos **MIS CHIQUILLOS Y YO** que acaba de publicar PEPE RODAO, se vende al precio de **3'50 pesetas** ejemplar, en la librería de Antonio San Martín.

## Alcance de Madrid

(POR TELÉFONO)

A tarde

**En el Congreso**  
A primera hora de la tarde se advierte gran animación en el Congreso, ante el anuncio de que hablará el señor Maura, recogiendo las manifestaciones hechas ayer por el señor Salvatella y que han sido objeto de grandes comentarios.

**Los Reyes a la Granja**  
El señor Dato ha confirmado que el Rey sale hoy para San Sebastián y Burdeos.

El lunes regresará directamente a La Granja, a donde también llegarán el mismo día la Reina y los Infantes.

La familia real permanecerá en San Ildefonso hasta primeros de Julio próximo.

**Capilla pública**  
Esta mañana se ha celebrado solemne función en la capilla pública de Palacio con motivo de imponer la birreta cardenalicia al arzobispo de Toledo señor Guisasaola.

Asistieron los Reyes, el señor Dato, algunos ministros, el nuncio, Cuerpo diplomático, palatinos y un numeroso público, que presenció el desfile de la corte y su séquito desde las galerías.

**Almuerzo regio**  
Después de la anterior ceremonia, los Reyes obsequiaron con un almuerzo al nuevo cardenal.

Asistieron también el nuncio y el guardia noble de su santidad monseñor Paoli, que es quien ha traído de Roma la birreta cardenalicia.

**Acuerdos del Consejo**  
En el Consejo de ayer quedó aprobada la provisión de numerosos cargos militares.

Figuran en esta combinación los mandos de las brigadas de Cartagena y Vitoria y el Gobierno militar de San Sebastián.

También se acordó anular el cargo que desempeñaba en Marruecos el general Aguilera, siendo con ésta, tres las plazas de generales amortizadas en África.

**De Fomento**  
Se ha firmado un decreto autorizando la presentación a las Cortes de

un proyecto de pavimentación de Madrid y otro de reparación de carreteras.

### De Marruecos

El general Silvestre regresó a Larache.

Ayer realizó un extenso reconocimiento la escuadrilla de aeroplanos.

Una columna de las Navas efectuó un paseo militar, comprobando que reina tranquilidad en aquella zona.

### De Ceuta

Fuerzas de la posición de Dar-Fri-fen hicieron ayer un extenso reconocimiento encontrando al enemigo, que fué dispersado.

Resultó herido un moro de la pelotilla.

## BOLSA

COTIZACIÓN DE AYER

Interior.....	80'50
Amortizable al 5 por 100.....	000'00
Acciones del Banco.....	454'50
Acciones de Tabaco.....	295'00

### CAMBIO

París a la vista.....	4,99
Londres a la vista.....	26'35

CORRESPONSAL

## SE NECESITAN

dos oficiales para la camisería de don Patricio Contreras.

Juan Bravo, 44 y 46

## Ama de cría

Se necesita, de leche reciente, para casa de los padres.

En la Administración de este periódico darán razón.

## Se venden

cocinas, puertas, ventanas y balcones, procedentes de derribos.

Melitón Martín, 5, 7 y 9.

## Tapicero a domicilio

Se arreglan toda clase de muebles. Embalajes y mudanzas a precios módicos.

## Alvaro González

AVISOS:

ANGOSTA, 5

Y

ARQUETAS, 1

TIENDA DE VINOS

## Médico especialista

D. J. Campos, médico director del Instituto Ortopédico Quirúrgico Madrileño, especialista en tratamientos mecanoterápicos, no operatorios, contra las hernias, descensos de la matriz, vientos voluminosos, desviaciones del tronco, piernas ó brazos tumores blancos y toda clase de deformidades, visitará **SEGOVIA** el día 7 de cada mes, recibiendo consulta de 12 a 2 en el Hotel Fornos. Consultas en Madrid todos los días no festivos de 2 a 4, en su Instituto, Montera, 38, primero.

## Mercados

SEGOVIA

Hoy se han cotizado los cereales a los siguientes precios:

Trigo, a 12'25 pesetas las 94 libras.
Centeno, a 7'50 pesetas fanega.
Cebada, a 6'00 id. id.
Algarroba, 9'75 id. id.

Harinas de la fábrica LA CASTELLANA

(San Lorenzo)

Elaboración por cilindros

Harina patenta, saco de 100 kilos, 40 pesetas.

Id. de 1.ª clase de 100 id., 39 id.
Id. de 2.ª id. id. 38 id.
Id. de 3.ª clase de 70 id., 17 id.

Salvados

De 1.ª clase, saco de 50 kilos 10 pesetas.

De 2.ª id. id. de 40 id. 7'00 id.  
De 3.ª id. id. de 80 id. 6'00 id.  
SANTA MARIA DE NIEVA  
Fábrica «La Victoria» y «Santa Emilia»  
Cotización oficial de harinas y salvados:  
Harina extra sublime, con sacco, 89'50 pesetas los 100 kilos.  
Id. Artura id. 87'25 id.  
Id. 1.ª corriente id. 85'00 id.  
Harinilla 3.ª id. 20'80 los 70 id.  
Tercerilla sin sacco, 14'12 los 57 y 172 idem.  
Cuarta id. 9'50 los 50 id.  
Salvadillo id. 9'50 id.  
Salvado cambio id. 8'25 los 46 id.  
Salvado especial id. 8'75, los 50 id.  
Jermen id. 13'25 los 70 id.

Corresponsal.

AREVALO

Trigo, a 47 reales las 94 libras castellanas.  
Centeno, a 34 id.  
Cebada, a 25 id.  
Algarrobas, a 34 id.  
Tendencia del mercado sostenido.  
Temporal, frío.

Corresponsal.

PEDRAZA

Trigo, la fanega, 12'00 pesetas.  
Centeno, id. 9'00 id.  
Cebada, id. 7'00 id.  
Algarrobas, id. 9'00 id.  
Yeros, id. 10'00 id.  
Avena, id. 5'00 id.

Corresponsal.

**PERAPIEL**  
Trigo, a 47 reales fanega.  
Centeno, a 35 id.  
Cebada, a 24 id.  
Yeros, a 35 id.  
Avena, a 17 id.  
Corresponsal.

VALLADOLID

Almacenes del Canal. — Entraron 800 fanegas de trigo que se pagaron a 48'50 reales las 94 libras.  
Almacenes del Canal. — Entraron 200 fanegas de trigo que se pagaron a 48'50 reales fanega de 94 libras.

CUELLAR

Trigo, la fanega, 47 reales.  
Centeno, id. 36 id.  
Cebada, id. 24 id.  
Algarroba, id. 30 id.  
Garbanzos superiores, a 140 id.  
Id. regulares, 130 id.  
Id. medianos, 120 id.  
Patatas, 8 id.  
Mercado con tendencia a la baja.  
Garbanzos de cochura 35 pesetas fanega.

Corresponsal.

MEDINA DEL CAMPO

En este mercado entraron 400 fanegas de trigo, que se pagaron a 47'50 reales las 94 libras.

AYLLON

Trigo, la fanega, 11'90 pesetas.  
Centeno, id. 9'25 id.  
Cebada, id. 7'75 id.  
Algarroba, id. a 11'75 id.  
Yeros, id. 11'00 id.  
Avena, id. 5'25 id.

## Economía, novedad y excelentes calidades

De todos estos beneficios disfruta quien compra en la

## NUEVA SOMBRERERIA

Juan Bravo, 7 y 9, tienda que ocupó la zapatería La Gloria

Surtido inmenso en todos los artículos concernientes al ramo

No hay nada pasado de moda

### A todos los agricultores

Interesa conocer **LA INFORMACION AGRICOLA** revista de agricultura y ganadería. — Pídase un ejemplar gratis al Director, Juan Gavilán, Almirante, 19, MADRID. — Se necesitan buenos corresponsales.

## GRAN PARADOR Y HOSPEDERÍA

DEL

# “ACUEDUCTO”

DE

## FELIPE PEREZ

FERNAN GARCIA, 1

## SE PONEN COMIDAS

Servicio esmerado. Grandes locales  
Precios económicos.

Para prevenir ó combatir las  
Afecciones intestinales  
peligrosas para los niños durante  
la época de los grandes calores, el  
mejor alimento es la

## HARINA LACTEADA NESTLÉ

De venta en farmacias y buenas droguerías.



# EL ABELANTADO DE SEGOVIA

**Publicidad**

La más eficaz y ventajosa para el Comercio y la Industria, por la importante circulación de este periódico.

**Montes, Fotógrafo. Plaza del Corpus, 6 (planta baja)**

A todos los niños que se retraten de primera comunión, se les hará un bonito regalo, recuerdo del acto

## NUEVA LAMPARA

**"METAL"**



**FILAMENTO  
TREFILADO  
IRROMPIBLE**

Golpearla fuertemente al comprarla para convencerse de su solidez

**Pedirla en todas partes y á la**

**Compañía general española de electricidad**

**APARTADO 150**

**MADRID**

### La Unión y El Fénix Español

Compañía de Seguros Reunidos

Capital social:

12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsado

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

50 años de existencia

Seguros sobre la vida - Seguros contra incendios

Subdirector en Segovia, don Celestino Pasagali  
Plaza Mayor 41, planta baja.

### Los legítimos Motores "OTTO,"

Se construyen exclusivamente en Alemania por la GASMOTOREN FABRIK DEUTZ, Colonia Deutz.

Para gas pobre, Bencina

Petróleo



Marcas de Fábrica registrada

Creosotas (Diesel) y

Aceites pesados

Unicos concesionarios para España y Portugal

**LANCEN y C.ª S. en C.**

BARCELONA  
Paseo de Gracia, 30

MADRID  
Vitoria, 2

### ACADEMIA Cano de Rueda

Preparatoria de oposiciones á los Cuerpos de Correos, Telégrafos y Aduanas; y para obtener en tres años el Grado de Bachiller, con matrículas en el Instituto del Cardenal Cisneros. Clases independientes clasificadas por conocimientos en grupos de quince alumnos. — Profesorado competente y prestigioso de todos los Cuerpos. Matrículas en cualquier época del año. Fídanse informes y reglamentos á la Dirección

**San Marcos, 3, Madrid**

**Morrhuel-Creosotado**  
De CHAPOTEAUT & Co

Contiene los principios activos de la creosota de haya, asociados al Morrhuol; poderoso microbicida, constituye el remedio más eficaz que se conoce contra Bronquitis, Catarros rebeldes, Tisis laríngeas, Gonfusión, Enfermedades del pecho en 2.º y 3.º grado

PARIS, 2, RUE VIVIERNE  
en todas las Farmacias.

**JARABE FENICADO DE VIAL**

Combate los microbios ó gérmenes de las enfermedades del pecho, es de eficacia segura en las Tosas, Resfriados, Catarros, Bronquitis, Grippe, Neumonías, influenza.

PARIS, 6, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

**FERINOL**

Fórmula de M. V. Almonaci, Médico especialista en enfermedades de la infancia.

Remedio infalible contra la bronquitis y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos

Presio del frasco 3 pesetas.

De venta en todas las Farmacias y Droguerías. Al por mayor en los Centros de Espectáculos.

Depósito en Segovia: Farmacia y Droguería de Julio de la Torre; Juan Bravo 47, y Plaza Mayor, 4. — Farmacia de la viuda de Moreno, Mellón Martín. — Farmacia de Felipe de Vicente, Muerte y Vida, 10 y 12. — Droguería de don Alejandro San Juan, Juan Bravo, 33.

### BAÑOS DE LEDESMA

A 25 kilómetros de Salamanca

Temporada oficial: del 1.º de Junio al 30 de Septiembre  
(ABIERTOS TODO EL AÑO)

Aguas Hipertenuales de 52º temperatura.

Indicaciones principales: Medicamento específico del reumatismo poli-articular, de los músculos y de las vísceras, gota crónica, neuralgias, parálisis periféricas y centrales, dermatosis herpéticas y neuro-artríticas, variadas, y úlceras atónicas.

MÉDICO DIRECTOR:  
**Don Hipólito P. Pinilla**  
Catedrático de la Universidad Central de Madrid

Coches á la llegada de los trenes y automóviles particulares á precios económicos avisando al Balneario.

Para más detalles dirigirse á la Señora Viuda de C. Llauradó

### Gompagnie d' Assurances generales

CONTRA INCENDIO Y EXPLOSIONES;  
(Fundada en Paris en 1819)

Capital social (completamente desembolsado), francos.....	2.000.000
Reservas efectivas, francos.....	98.495.000
Primas á cobrar, francos.....	90.220.261'19
Total de garantías y Balance en 31 de Diciembre de 1905.....	120.705'251'19
Sinistros pagados hasta dicha fecha, francos.....	871.611.6941
Capital asegurado, francos.....	22.620.895.806

Esta Compañía, la más antigua y rica de las francesas, ha cumplido de todos los requisitos que exigen en la nueva ley de Seguros.

Autorizada por la Comisaría general de Seguros, con fecha 28 de Junio de 1912.

SUBDIRECCION EN SEGOVIA:

Calle de Almira, número 4, 2.º (antes Romero)  
**Ramón Santiago**

### GRAN PELUQUERIA DE LORENZO MONEDERO

CALLE DE CABRETTAS, 7, MADRID (FRENTE A GOBERNACION)  
SERVICIO DE 1.º, 0,25 CENTIMOS

El dueño de este establecimiento tiene el gusto de ofrecer á sus paisanos y al público, en general, los servicios del mismo.

Esta casa no tiene Sucursales

**¡NO CONFUNDIRSE!**

Calle de Carrozas, número 7, Madrid, (Frente al Ministerio de la Gobernación)